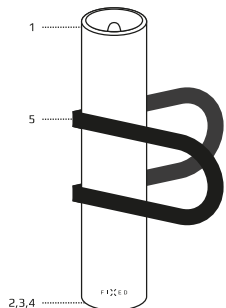


# CZ Manuál

## FIXED Torch 2600



1. Light 2. USB output 3. micro USB input  
4. Torchlight button 5. Torch holder for handlebars

## Specifikace

|                               |                  |
|-------------------------------|------------------|
| Kapacita                      | 2 600mAh         |
| Typ baterie                   | Li-Pol           |
| Vstup                         | micro USB 5V/2A  |
| Výstup                        | USB 5V/2A        |
| Účinnost                      | okolo 75%        |
| Rozměry                       | 107 x 22 x 22 mm |
| Počet nabíjecích cyklů        | min. 500         |
| Provozní a skladovací teplota | 0 - 50°C         |

### Vlastnosti baterie

Vestavěná ochrana proti zkratu, přebíjení a přepólování

### Dobíjení

1. Vezměte micro USB dobíjecí kabel. 2. Zapojte USB konektor do USB portu na počítači nebo u jakéhokoli USB nabíječky. 3. Zapojte kabel do powerbanky. 4. LED indikátor ukazuje stav powerbanky.

### Dobíjení telefonu nebo jiného zařízení

1. Ujistěte se, že napětí zařízení, jež má být dobíjeno, je shodné s napětím výstupu powerbanky. 2. Zapojte konektor kabelu do zařízení, jež chcete nabíjet a do USB portu powerbanky. 4. Powerbanka automaticky spustí dobíjení. 6. Nabíjení indikuje LED dioda.

### Péče o výrobek a údržba

Pokud není zařízení delší dobu používáno, je nezbytné nabíjet baterii každé dva až tři měsíce, aby se předešlo poškození a aby nebyl snížen výkon zařízení. K čištění těla powerbanky používejte jemnou látku.

### Servis a záruka

Pokud není zařízení delší dobu používáno, je nezbytné nabíjet baterii každé dva až tři měsíce, aby se předešlo poškození a aby nebyl snížen výkon zařízení. K čištění těla powerbanky používejte jemnou látku.

FIXED nepřebírá odpovědnost za škody způsobené nevhodným používáním produktu. Produkt splňuje nároky RoHS, Produkt splňuje podmínky certifikátu CE. Aby se zabránilo možnému znečištění životního prostředí, či újmě na lidském zdraví způsobeným nekontrolovanou likvidací odpadů, oddělte je prosíme od dalších typů odpadů a recyklujte je zodpovědně k podpoře opětovného využití hmotných zdrojů.

Při likvidaci výrobku, se obraťte na místní služby pro likvidaci odpadů za účelem odstranění baterií.

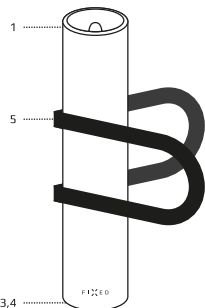
### Import a distribuce:

RECALL s.r.o.  
Kubatova 6, České Budějovice  
Česká Republika

FIXED

# SK Manuál

## FIXED Torch 2600



1. Light 2. USB output 3. micro USB input  
4. Torchlight button 5. Torch holder for handlebars

## Špecifikácie

|                                   |                  |
|-----------------------------------|------------------|
| Kapacita                          | 2 600mAh         |
| Typ baterie                       | Li-Pol           |
| Vstup                             | micro USB 5V/2A  |
| Výstup                            | USB 5V/2A        |
| Účinnosť                          | okolo 75%        |
| Rozmery                           | 107 x 22 x 22 mm |
| Počet nabíjajúcich cyklov         | min. 500         |
| Prevádzková a skladovacia teplota | 0 - 50°C         |

### Vlastnosti batérie

Vstavaná ochrana proti zkratu, prebitiu a prepólovaniu.

### Dobíjanie

1. Vezmite micro USB dobíjaci kábel. 2. Zapojte USB konektor do USB portu na počítači alebo u akejkoliv USB nabíjacky. 3. Zapojte kábel do powerbanky. 4. LED indikátor ukazuje stav powerbanky.

### Dobíjanie telefónu alebo iného zariadenia

1. Uistite sa, že napätie zariadenia, ktoré má byť dobíjané, je zhodné s napätím výstupu powerbanky. 2. Zapojte konektor vstavaného kábla do zariadenia, ktoré chcete nabíjať. Môžete využiť redukciu na USB-C alebo Lightning konektor, ktorý je v balení. 3. Powerbanka automaticky spustí dobíjanie. 4. Nabíjanie indikuje LED dióda.

### Starostlivosť o výrobok a údržba

Pokiaľ nie je zariadenie dlhšiu dobu používané, je nevyhnutné nabíjať batériu každé dva až tri mesiace, aby sa predišlo poškodeniu a aby nebol znížený výkon zariadenia. K čisteniu tela powerbanky používajte výlučne jemnú látku.

### Servis a záruka

Na výrobok sa vzťahuje záruka podľa zákonných predpisov platných v krajinách, kde je výrobok predávaný. V prípade problémov so servisom sa obráťte na predajcu, u ktorého ste zariadenie zakúpili.

FIXED nepreberá zodpovednosť za škody spôsobené nevhodným používaním produktu. Produkt spĺňa nároky RoHS, Produkt spĺňa podmienky certifikátu CE. Aby sa zabránilo možnému znečisteniu životného prostredia, či ujme na ľudskom zdraví spôsobeným nekontrolovanou likvidáciou odpadů, oddel'te ich prosíme od ďalších typů odpadů a recyklujte ich zodpovedne k podpoře opětovného využití hmotných zdrojů. Při likvidaci výrobku, sa obraťte na miestne služby pre likvidáciu odpadů za účelom odstránenia batérie.

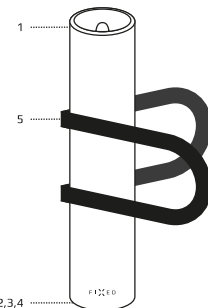
### Import a distribúcia:

RECALL SK s.r.o.  
Priemyselná 5/C  
917 01 Trnava

FIXED

# DE Anleitung

## FIXED Torch 2600



1. Light 2. USB output 3. micro USB input  
4. Torchlight button 5. Torch holder for handlebars

## Spezifikation

|                               |                  |
|-------------------------------|------------------|
| Kapazität                     | 2 600mAh         |
| Typ batterie                  | Li-Pol           |
| Input                         | micro USB 5V/2A  |
| Output                        | USB 5V/2A        |
| Effektivität                  | cca 75%          |
| Maße                          | 107 x 22 x 22 mm |
| Aufladezyklus                 | min. 500         |
| Betriebs- und Lagertemperatur | 0 - 50°C         |

### Eigenschaften

Einbauschutz gegen Kurzschluß, Überladung und Falschpolung.

### Aufladen

1. Nehmen Sie das micro USB Kabel 2. Schließen Sie das USB Konektor in den USB Port im Computer oder ins Ladegerät ein 3. Schließen Sie das Kabel in die Powerbank ein 4. Das LED Indikator zeigt den Aufladezustand der Powerbank

### Aufladen für Handy oder andere Geräte

1. Versichern Sie sich, dass das aufladende Gerät und der Output der Powerbank die gleiche Spannung haben 2. Schließen Sie den Kabelkonektor ins Gerät, das Sie aufladen möchten und in den USB Port der Powerbank 4. Die Powerbank startet das Aufladen automatisch 5. Den Aufladeprozess wird von der LED Diode indiziert

### Pflege

Ist das Geät lange nicht im Betrieb, ist es notwendig das Akku jede zwei oder drei Monate aufzuladen. Das beugt Beschädigungen vor und die Leistung wird nicht senken. Zur Reinigung benutzen Sie feinen Stoff.

### Kundendienst und Gewährleistung

Es wird Garantie auf das Produkt gewährleistet gemäß dem Gesetz der Länder, in denen es verkauft wird. In Problemfällen mit dem Service kontaktieren Sie den Vertreter, bei dem Sie das Gerät kauften.

FIXED übernimmt keine Verantwortung für Beschädigungen, die wegen ungeeigneten Umgang entstanden. Der Produkt erfüllt RoHS Ansprüche. Der Produkt erfüllt die CE-Zertifikat Bedingungen, Um die Umweltverschmutzung oder Schäden bei Mensch vorzubeugen, die wegen unkontrollierter Müllbeseitigung entstanden, trennen Sie, bitte, diese von anderen Müllarten und trennen Sie sie mit Verantwortung, womit Sie Wiederverwertung von materiellen Ressourcen unterstützen. Bei Akkubeseitigung wenden Sie sich, bitte, an lokale Mülldeponien, die diese beseitigen können.

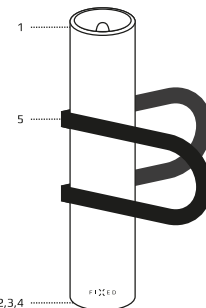
### Import a distribuce:

RECALL s.r.o.  
Kubatova 6, České Budějovice  
Česká Republika

FIXED

# ENG Handbook

## FIXED Torch 2600



1. Light 2. USB output 3. micro USB input  
4. Torchlight button 5. Torch holder for handlebars

## Specifications

|                                   |                  |
|-----------------------------------|------------------|
| Capacity                          | 2 600mAh         |
| Battery type                      | Li-Pol           |
| Input                             | micro USB 5V/2A  |
| Output                            | USB 5V/2A        |
| Efficiency                        | about 75%        |
| Size                              | 107 x 22 x 22 mm |
| Number of loading cycles          | min. 500         |
| Operating and storage temperature | 0 - 50°C         |

### Battery characteristics

Overcurrent protection against short-circuit, overcharging and reversing of polarity.

### Charging

1. Take the micro USB cabel 2. Connect the USB connector with the USB port of the computer or with some other USB charger 3. Connect the cabel in the powerbank 4. LED indicator shows state of charge in the powerbank

### Charging of phone or other device

1. Assure voltage device that should be charged is identical with voltage output of the powerbank 2. Connect the cabel connector in that device you want to charge and in USB powerbank port 3. Powerbank starts charging automatically 4. LED light indetifies the charging

### Care and service

Is the device not used for a long time charge the battery every two or three months. It will prevent it from damage and device efficiency will be not decreased. Use a soft cloth to clean the powerbank.

### Service and guarantee

The product is concerned by the guarantee being valid in countries where it is sold. In case of problems with the service contact distributor from whom the product was bought.

FIXED is not responsible for damages caused by improper use of product. The product satisfies requirement RoHS. The product satisfies CE certificate conditions. To prevet environmental pollution, human health injuries connected with uncontrolled waste disposal, separate the device from other types of waste and recycle them responsibly. It will lead to reuse of material resources. During product liquidation contact please local service for liquidation with the purpose of battery disposal.

### Import a distribúcia:

RECALL SK s.r.o.  
Priemyselná 5/C  
917 01 Trnava

FIXED